

LES TOUTES DERNIERES NOUVELLES à l'heure du déjeuner!

SUDBURY: Tél. OS. 4-7591
51 nord, rue Elgin
Adresse postale: C.P. 895, Sudbury
STURGEON FALLS: 166, rue King
Tél. 1035

LABERGE LUMBER

124, Louis, angle Notre-Dame
SUDBURY, Ont.
Tél. OS. 5-8331
144, rue Front
STURGEON FALLS, Ont.
Tél.: 740

PERSPECTIVES



Intéressante lecture en fin de semaine

GRÂCE AUX VILLAGES D'ENFANTS de l'Autrichien Alfred Gmeiner, les enfants abandonnés et les orphelins trouvent un nouveau foyer où ils réapprennent à vivre dans un milieu familial plein de chaleur humaine. Ne manquez pas de lire, cette semaine, dans *Perspectives*, un article sur la réalisation de cette œuvre audacieuse, qui ne cesse d'étonner par son expansion rapide.

POURQUOI certains individus se laissent-ils entraîner à trahir leur pays? *Perspectives* publie, cette semaine, une confession rédigée par Harry Houghton, fonctionnaire anglais qui a livré à un réseau d'espionnage russe des secrets militaires qu'il pouvait connaître grâce à son travail à la base navale de Portland.

L'ÉCOLE DES BEAUX-ARTS DE QUÉBEC est probablement la seule au Canada à posséder un atelier de tapisserie avec métier de haute-lisse. Une exposition tenue récemment à Québec a révélé onze tapisseries exécutées selon cette technique antique. *Perspectives* présente, cette semaine, des reproductions en couleurs de quelques-unes de ces œuvres qui ne manquent pas d'originalité.

UN NOUVEAU PROGRAMME de réhabilitation des malades mentaux est à l'essai un peu partout au Canada. Il consiste à retirer les malades des hôpitaux après traitement et à les placer dans des familles où on leur prodiguera l'affection dont ils ont besoin. Lisez, cette semaine, dans *Perspectives*, les résultats étonnants obtenus grâce à cette nouvelle thérapeutique.

IL SEMBLE QUE SEPTEMBRE soit en train de devenir le mois des mariages. Vous trouverez, cette semaine, dans *Perspectives*, les recettes de plusieurs plats de résistance qui conviennent parfaitement aux réceptions qui ont lieu en ces occasions.

LE NOUVEAU PARTI DÉMOCRATIQUE vient de se choisir un chef en la personne de Tommy Douglas, premier ministre socialiste de la Saskatchewan depuis 1944. M. Douglas espère rallier les dix provinces et faire du Nouveau Parti une véritable puissance politique. Cette semaine, *Perspectives* présente un article sur cette personnalité marquante de la scène politique canadienne.

Nehru sort attristé de ses entretiens

MOSCOU (PC d'après S.A.) — M. Nehru est sorti attristé de ses entretiens avec M. Khrouchtchev jeudi. Il a déclaré que le monde craint les essais atomiques et les "vents fous de la guerre".

Il a remarqué: "Une fois de plus, les vents fous de la guerre soufflent. Il y a des expériences atomiques et le monde a de plus en plus peur".

M. Nehru a discuté avec M. Khrouchtchev pendant deux heures et demie.

Un porte-parole indien a déclaré que les entretiens avaient porté sur "tout", depuis l'Allemagne et Berlin jusqu'aux essais thermo-nucléaires mais qu'on n'avait pas eu le temps de parler des affaires soviéto-indiennes.

Le porte-parole n'a pu donner aucune indication sur la réaction du premier ministre soviétique à la suite de l'appel de Belgrade.

Des journalistes indiens qui ont assisté au début des entretiens ont déclaré que M. Nehru avait décliné l'invitation de M. Khrouchtchev qui voulait qu'il visite pendant une semaine la station estivale située sur la Mer Noire. M. Nehru a quitté aujourd'hui Moscou pour se rendre sur la Mer Noire.

L'agence Tass a qualifié ces entretiens "d'échanges de points de vue étendus et francs".

M. Nehru avait auparavant vu le président de l'Union soviétique, M. Léonid Brezhnev, et placé une gerbe sur le mausolée Lénine-Staline situé sur la Place Rouge.

Nehru a commencé sa visite en disant à ses hôtes soviétiques que celui qui déclencherait une nouvelle guerre porterait la responsabilité d'une "dernière folie".

Le chef de l'Etat indien a fait cette déclaration lors d'un dîner auquel participait M. Khrouchtchev.

Le président du Ghana, M. Kwame Nkrumah, et M. Nehru, tous deux arrivés en Union soviétique hier, ont apporté au gouvernement soviétique un appel des participants à la conférence de Belgrade en faveur d'une rencontre entre MM. Khrouchtchev et Kennedy.

Folle

Dans son discours d'hier soir, M. Nehru a déclaré: "A notre époque, dans notre siècle, de"

15 mille hommes de plus pour nos forces armées

Claude Jodoin ira parler à Sudbury

MONTREAL (PC) — Le président du Congrès du travail du Canada, M. Claude Jodoin, a accepté, aujourd'hui, une invitation d'aller parler à une réunion du syndicat des mineurs de Sudbury.



M. CLAUDE JODOIN

L'Union internationale des travailleurs de mines, bocardés et fonderies (ind.) avait été rejetée des cadres du Congrès canadien du travail, remplacé par après par le CTC, pour cause de domination communiste. Sa juridiction avait été remise aux Métallurgistes unis d'Amérique (CTC).

Le local 598 de l'union des travailleurs de mines de Sudbury, qui fête aujourd'hui de gagner son autonomie contre l'exécutif national de l'union, voudrait se joindre au Congrès du travail du Canada.

Accusation du Portugal contre M. Nehru

NATIONS UNIES (PA) — Le Portugal a accusé M. Nehru de menacer d'agression le territoire de Goa qui appartient au Portugal.

Dans une lettre qu'il a adressée au Conseil de sécurité de l'ONU, le chef de la délégation portugaise, M. Vasco Vieira Garin, a ajouté que l'Inde faisait des insinuations malveillantes sur la répression à Goa "pour favoriser l'agitation extérieure dans le but de justifier une intervention".

La lettre ajoutée que M. Garin soumet "des faits dans ce sens, et qu'il se peut que le Conseil de sécurité les trouve concordants". La lettre ne demande pas de réunion du Conseil de sécurité.

M. J. D. Burger président des chefs de police

HALIFAX (PC) — M. John D. Burger, chef de la police de Sudbury, a été élu aujourd'hui président de l'Association canadienne des chefs de police. Il succède à M. Edouard Moreau, chef de la police de Sherbrooke.



M. JOHN BURGER

Les vice-présidents de l'association sont: M. J.G. Kettles, chef de la police de Saskatoon, M. J.A. Robert, directeur intérimaire de la police de Montréal, et M. Elmer Steeves, chef de la police de Moncton.

M. George A. Shea, ancien directeur de la police du CN à Montréal et actuellement à la retraite, a été reçu secrétaire-trésorier.

Les effectifs militaires sont portés à 135,000

Les effectifs de nos forces armées seront augmentés de 15,000 hommes dans les troupes régulières, a annoncé en Chambre le premier ministre Diefenbaker, à la séance d'ouverture du parlement, jeudi après-midi.

"Nous projetons de procéder immédiatement au recrutement de ce personnel. Pour autoriser cet accroissement, en vertu de la loi de la défense, un décret porte la limite des membres des troupes régulières de 120,000 à 135,000."

Après consultation avec les gouvernements alliés à l'OTAN, le gouvernement en est venu à la conclusion qu'il convient de prendre certaines mesures en vue de renforcer nos préparatifs de défense tant à l'intérieur qu'à l'extérieur.

"Nous avons décidé d'augmenter de la façon suivante nos forces d'outre-mer assignées à l'OTAN: a) pour porter les effectifs sur les navires de la Marine royale canadienne jusqu'au niveau nécessaire pour une situation critique prolongée, accroître les effectifs actuels par l'addition de 1,749 officiers et marins; b) renforcer le quatrième groupe de brigade d'infanterie canadien en Europe en ajoutant un total de 1,106 militaires de tous grades et rendre promptement disponible au Canada un renfort de 1,515 hommes; c) renforcer la division aérienne numéro un de l'Aviation royale du Canada en Europe en y ajoutant un total de 250 officiers et hommes.

Afin de permettre cette augmentation d'effectifs de la brigade de la division aérienne en Europe et en vue de la possibilité de plus amples renforts, en sus des renforts déjà mentionnés, un arrêté a été rendu portant le plafond actuel du personnel militaire en Europe de 12,000 à 14,000.

On procédera aux augmentations des forces assignées à l'OTAN en transférant un personnel pleinement entraîné qui se trouve actuellement dans les camps du pays.

Pour parer au danger d'une guerre nucléaire et assurer la défense nationale, le gouvernement a décidé de donner des cours spéciaux de six semaines chacun pour former jusqu'à 100,000 hommes. Environ 25,000 hommes recevront une formation lors de chaque cours dans les salles d'exercices militaires du pays.

Les journalistes, en bon nombre, ont déçu au avantage de visiter ces postes de commandement de l'Aviation et de l'Armée canadiennes en Europe. On sait que ces principaux centres s'alignent de Metz, en France, jusqu'à Soest en Westphalie, Allemagne.

Le quartier général de l'Aviation est à Metz, et celui de l'Armée, à Soest, comme l'on sait. L'Aviation se déploie à Marville, Grostenquin, en France, puis Zweibrücken et Baden-Baden, en Allemagne, alors que les cantonnements de notre armée rayonnent de Soest. Le 22e régiment est à Werl, non loin du quartier général.

Notre journal a déjà annoncé que les affaires extérieures et la défense constitueraient la première préoccupation de la Chambre des communes à la rentrée parlementaire, deux jours après la rentrée des écoles...

Quatrième explosion

WASHINGTON (PA) — L'union soviétique a déclenché une autre explosion nucléaire dans l'atmosphère, mercredi, révéla la Commission d'énergie atomique.

La force de l'explosion variait entre une portée faible et intermédiaire.

Conférence des ministres avec l'armée

TORONTO (PC) — Le premier ministre de l'Ontario, l'hon. Leslie Frost, et son cabinet participent le 12 septembre courant à une conférence avec les autorités de l'armée, pour étudier les mesures à prendre en cas d'urgence.

L'hon. Nickle, ministre du Commerce et du Développement a communiqué cette nouvelle, jeudi.

Smith opposé à tout projet de sécession

TORONTO (PC) — M. Ken Smith, président national du Syndicat international des mineurs, bocardés et fondeurs, organisme indépendant, a dit qu'il "prendrait tous les moyens légaux qui sont en son pouvoir pour empêcher tout membre de l'exécutif du local 598 ou tout agent des Métallurgistes unis d'Amérique de sortir le local 598 du Mine Mill."

Évacuation de Terrenceville

SAINT-JEAN, T.-N. (PC) — Un feu de forêt poussé par le vent a obligé plusieurs centaines de femmes et d'enfants à évacuer les villages de Terrenceville et de Grand LePier, situés dans le sud de Terre-Neuve.

Terrenceville est une localité de 600 personnes environ et tout le monde est parti sauf les hommes, qui combattent les flammes. A Grand LePier, quelques résidents sont demeurés sur les lieux. Ces deux petits ports de mer sont séparés par une distance d'environ deux milles au fond de Baie Fortune.

Le feu a fermé la seule route de sortie de Terrenceville et les évacués ont dû être transportés par bateau jusqu'à Baie de l'Argent située à 12 milles au sud. De là, ils furent conduits en voiture jusqu'à Grand Banc, Fortune et Marystown.

Le sous-ministre des Ressources naturelles, M. Stuart Peters, a déclaré que le danger était surtout celui causé par la fumée plus que par le feu, lequel semble pouvoir être maîtrisé aisément par les sapeurs avant qu'il ne s'attaque aux habitations.

M. Peters a déclaré que le feu n'a pas pu être contrôlé du fait des violentes sautes de vent. "Avec un vent pareil vous êtes obligé de battre en retraite et de laisser la place à l'élément", a-t-il déclaré.

Le garde-forestier en chef, M. Ed Ralph, qui a quitté la région pour Gander lundi, est revenu hier soir par la route avec des troupes et de l'équipement supplémentaire. Terrenceville se trouve dans une région rocailleuse et marécageuse avec des forêts d'épinettes à l'est et au nord-est.

Les autorités sont sympathiques aux revendications

M. Georges Robert, conseiller de la ville d'Eastview, s'est rendu à Toronto à propos des affiches bilingues en Ontario.

Le conseiller Robert est revenu de Toronto mercredi matin, où il a eu des entretiens avec le secrétaire du premier ministre ainsi qu'avec le sous-ministre des Transports. Il a dit que ces entretiens avaient été des plus cordiaux et que les deux hommes ont semblé être sympathiques aux revendications faites par le Conseil d'Eastview.

M. Robert a fait savoir que sept municipalités de la province ont imité le geste d'Eastview et ont fait parvenir à Toronto des lettres demandant que la loi adoptée lors de la dernière session soit modifiée pour permettre que les deux mots "Arrêt" et "Stop" soient inscrits sur les affiches. Selon la nouvelle loi, seul le mot "Stop" peut être écrit. Les sept municipalités sont: Hawkesbury, Cornwall, Sturgeon Falls, Casselman, Rockland, Welland et Timmins.

Les journaux de France ont fait état des revendications de la population franco-ontarienne. Un citoyen de Paris a fait parvenir une lettre de félicitations au conseiller Robert pour son initiative.

Quatre mineurs présumés morts à Thompson

THOMPSON, Manitoba (PC) — Quatre hommes sont présumés morts à la suite d'un éboulement de roches à la compagnie International Nickel, dans cette localité, a révélé la Gendarmerie royale, jeudi.

Deux des individus ont été identifiés comme étant M. Harold Kines, 41 ans, de Neepawa, Manitoba, et Jack Parr, 25 ans, de Neudorf, Saskatchewan.

Thompson est située à environ 400 milles au nord de Winnipeg. Cette nouvelle localité a été développée comme centre minier par la compagnie INCO. La première production de nickel a été enregistrée cette année même.

Le gouvernement du Manitoba a eu vent de cette tragédie mercredi soir. Le rapport souligne que quatre hommes manquaient à l'appel à la suite d'un accident à la mine. Un représentant du ministère des Mines du gouvernement manitobain a pris l'avion le même soir pour aller diriger une enquête.



DES CHAISES COMME BARRICADE — M. Don Gillis, président du Local 598 du Syndicat international des mineurs, bocardés et fondeurs, organisme indépendant, examine les chaises que les représentants du Bureau national de ce syndicat avaient utilisées pour barricader l'entrée du local des mineurs, sur la rue Regent, à Sudbury. L'hon. J. C. McRuer, juge en chef de la Cour suprême de l'Ontario, a ordonné, mercredi, que soit dissoute la tutelle imposée au local de Sudbury par le Bureau national et que soient remis aux élus de Sudbury tous les biens du Local 598. (Photofax PC)

La SSJB d'Azilda demande une explication au député

AZILDA (DNC) — A la suite d'une motion du canton de Rayside, adoptée mardi dernier, et protestant contre le changement des affiches bilingues des routes et des rues du canton, pour des affiches uniquement en anglais, la Société St-Jean-Baptiste d'Azilda a remis une copie d'une lettre qu'elle a envoyée au député de Nickev Belt, M. Rhéal Béllisle, le 26 août dernier.

La direction de la société s'est dite inquiète de savoir si le député a reçu la lettre, puisqu'elle n'a pas encore reçu de réponse et puisqu'elle n'a pas non plus constaté de changement aux affiches unilingues que le ministère de la Voirie a substituées aux affiches bilingues érigées par les autorités du canton.

Voici le texte de la lettre expédiée à M. Béllisle: "Notre société qui groupe présentement tout le canton de Rayside a constaté récemment le changement qui s'est opéré avec les affiches bilingues, qui se trouvaient à l'angle des rues et sur la nouvelle grande route qui fait partie de la 5e concession dans notre canton.

"Ces dites affiches furent changées pour des enseignes unilingues et nous aimerions savoir de quel droit le ministère de la Voirie s'est arrogé pour se permettre de faire de tels échanges. Nous constatons aussi le fait que l'affiche à l'angle des rues Montcalm et Ste-Agnès, qui ne se trouve pas sur la propriété du grand chemin et qui n'a aucun rapport avec le ministère de la Voirie, fut aussi remplacée par un "stop".

"Dû à votre absence, certains de nos membres ont approché M. Sotha, sur ledit sujet. Celui-ci dit n'être aucunement au courant de ces faits. Nous croyons sincèrement que vous pouvez nous éclairer sur ce sujet et voir à remédier à cette injustice, qui est faite au Franco-Ontariens, qui sont en majorité ici.

"Nous espérons une réponse favorable à notre demande et nous vous prions de bien vouloir accepter, M. Béllisle, nos salutations les plus respectueuses et nous enroie, vos dévoués."

Les membres, Oscar Degarie, président.

M. C. Hewitt se représentera à la mairie de North Bay

NORTH BAY — Le maire de North Bay, M. Cecil Hewitt, a déclaré, hier, qu'il sera candidat à la mairie aux prochaines élections municipales, en décembre. M. Hewitt a laissé savoir aux journalistes qu'il se présenterait afin de pouvoir compléter les projets qu'il a entrepris durant sa première année au poste de premier magistrat.

"Durant mes sept années au Conseil et celle à la mairie, je considère que l'année qui s'écoule a été une des plus fructueuses, non seulement dans les affaires de cette municipalité, mais aussi dans celles de Widdifield et de West Ferris qui sont associées.

"North Bay est au seuil des grandes ouvertures et il y a une foule de chances pour faire progresser cette région.

Le maire a formé un comité industriel des trois municipalités, et le comité de l'éducation des chômeurs comme les deux projets les plus importants à entreprendre, cette année.

"Je suppose que la raison principale pour laquelle je me présente est mon affection pour la ville de North Bay et ses citoyens, a ajouté M. Hewitt. Je n'ai jamais rencontré une ville où les gens sont si sincères, si coopératifs et où règne l'amitié autant qu'à North Bay."

M. Hewitt, originaire d'Ottawa, demeure à North Bay depuis 1938. Il est paroissien de la procatédrale de l'Assomption.

M. Kennedy se réjouit du progrès

WASHINGTON (PA) — Le président Kennedy a qualifié mercredi l'intégration possible de nombreuses écoles dans le sud des Etats-Unis "une démonstration étonnante du progrès accompli par les Etats-Unis dans le but d'améliorer la situation des Noirs américains."

Kennedy, dans une déclaration, a félicité Little Rock et Dallas, ainsi que d'autres localités de la Floride, de la Virginie, de la Caroline du Nord et de Tennessee pour avoir admis des Noirs sans incident dans des écoles qui auparavant étaient exclusivement réservées aux Blancs.



ANCIEN GREFFIER de l'Assemblée législative de l'Ontario, le major A. C. Lewis est mort jeudi, à Toronto, à l'âge de 85 ans. Ancien journaliste, M. Lewis a été greffier de l'Assemblée législative pendant vingt-six ans où il s'est acquis la réputation d'une autorité en procédure parlementaire. (Photofax PC)

24 cadavres sont repêchés

BOGOTA, Colombie (PA) — On a annoncé aujourd'hui que vingt-quatre cadavres ont été retirés de la Baie Bucanegara, sur la côte du Pacifique, depuis le naufrage, dimanche dernier, du "Vencedor" navire affecté à des randonnées pour touristes. Vingt autres personnes manquent encore à l'appel.



M. et Mme Laurier Bradley (Jeannine Gervais)

Les époux Bradley demeureront à Mindemoya

HANMER (DNC) — Le Père Laurier Rondeau, vicaire, a béni, samedi dernier, en l'église St-Jean-de-Brebeuf de Sudbury, le mariage de Mlle Jeannine Gervais, fille de M. et Mme Gerard Gervais, 414, rue Tedman, Sudbury, autrefois de Gatchel, à M. Laurier Bradley, fils de M. et Mme Nelson Bradley, 454, rue Percy, Sudbury.

La mariée est entrée à l'église au bras de son père. Elle portait une robe longue en satin blanc, ornée d'appliqués de dentelle. Son voile de tulle, était retenu par une couronne de perles. Ses boucles d'oreilles étaient également de perles. Elle tenait un bouquet de roses rouges et d'œillets carnation.

Mme Herbert Niesing, sœur du marié, était dame d'honneur et Mlle Jacqueline Gervais, sœur de la mariée, demoiselle d'honneur. Elles étaient habillées de robes courtes de couleur bleu marine et leurs voiles courts étaient maintenus par une couronne. Leurs accessoires étaient blancs. Elles portaient des bouquets d'œillets blancs et bleus.

Les garçons d'honneur étaient MM. Herbert Niesing et Gaston Bradley, frère du marié. MM. François Bradley et Gaëtan Gervais plaçaient les invités.

La petite Nicole Gauthier, cousine de la mariée, était bouquetière. Sa robe et ses accessoires étaient en tous points identiques à ceux de la mariée. Le petit page était le jeune Ronald Gervais, frère de la mariée.

L'Ave Maria et le Panis Angelicus ont été interprétés par Mme Mona Allard, qui s'accompagnait elle-même à l'orgue.

Pour la réception, les invités se sont rendus à la salle Lakeview à Azilda. Vêtu d'une robe de nylon vert ornée de broderies et d'un long boléro de même matériel, Mme Gervais recevait les invités. Son bouquet de corsage était jaune et ses accessoires bruns. La mère du marié avait choisi une robe de nylon de couleur turquoise, agrémentée d'un long boléro orné de broderies. Ses accessoires étaient blancs et son bouquet de corsage, orange.

Un buffet a été servi à midi et un repas chaud, à 5h.30. Dans la soirée, l'orchestre Forget, d'Azilda, a fait les frais de la musique de danse.

Les nouveaux époux sont ensuite partis pour voyage en automobile. Pour ce court voyage, la mariée avait choisi un costume gris avec accessoires mauves.

A leur retour, M. et Mme Laurier Bradley éliront domicile à Mindemoya, aux Iles Manitoulin, où M. Bradley enseignera le français à l'école secondaire de l'endroit.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages de l'«Edition du Nord»

Victoire de 6-3 du club Allegri de Coniston

CONISTON (DNC) — Le club de balle molle Allegri de Coniston a défait les Marchands de Levaek avec un pointage de 6-3, dans la première partie de la série semi-finale de la ligue intermédiaire "B" de la région de Sudbury.

Le lanceur gagnant Jerry Lalonde n'a alloué que cinq coups sûrs et trois buts sur balles et s'est mérité trois retraits au bâton, pour une victoire bien méritée malgré les cinq erreurs de ses coéquipiers.

Coniston a compté quatre points à la première manche et deux à la cinquième, tandis que Levaek en a compté deux à la première et un à la cinquième.

Pour Coniston, l'arrière-court Ritchie Caverson a frappé deux coups sûrs sur trois apparitions au bâton, dont un double. Le joueur de premier but Ron Matte a aussi frappé deux coups sûrs en trois apparitions.

Pour Levaek, Bob Mentis et Don Parker ont frappé chacun un coup sûr en trois présences au marbre.

Le lanceur de Levaek, Gaylord Cull, a permis six coups sûrs, alloué quatre buts sur balles et retiré six frappeurs au bâton. Ses joueurs n'ont commis qu'une seule erreur.

Le résultat final se lit comme suit: Coniston six points, six coups sûrs et cinq erreurs; Levaek trois points, cinq coups sûrs et un erreur.

La partie, qui était la première d'une série de trois dans cinq, était jouée à Coniston. La seconde se jouera à Levaek, lundi soir.

4 propriétaires sur 5 ne veulent pas de trottoir

SUDBURY — Le contrat pour la construction des trottoirs à Sudbury a été donné à la compagnie Warren Bituminous, au montant de \$29,995.

Le Conseil a eu la surprise d'apprendre que quatre des cinq propriétaires de la rue Keyes ne voulaient pas de trottoirs. Ces personnes n'en voyaient pas le besoin sur leur rue, surtout en regard du montant que ce trottoir leur coûterait.

Une lettre expliquant la situation a été lue à la dernière réunion du Conseil. Les propriétaires concernés disent qu'il serait plus pratique de paver la rue Keyes avant d'y construire les trottoirs. Cette rue Keyes, dans la section du moulin à farine, ne s'étend que de la rue Queen à la rue St-Georges.

On a demandé aux propriétaires si le fait qu'il n'y avait pas de trottoirs sur cette rue ne constituait pas un danger pour les enfants. Une des propriétaires résidentes dans cette rue depuis près de 15 ans a dit qu'à sa connaissance il n'était jamais survenu d'accident impliquant les enfants. On ne comprend pas pourquoi le danger serait plus grand maintenant que le Conseil veut y faire construire un trottoir. Les contribuables ne s'objectent pas au progrès municipal, mais surtout à l'augmentation de leurs taxes à la suite de cette construction.

Si les contribuables de la rue Keyes persistent dans leur opposition, la cause devra être entendue à Sudbury par la Commission des affaires municipales avant que la ville procède avec le projet du trottoir.

Retombées en Alaska

WASHINGTON (PA) — Des retombées radioactives provenant des récentes explosions nucléaires déclenchées en Russie ont été découvertes en Alaska. C'est ce qu'a révélé hier le secrétaire américain au Bient-être, M. Abraham Ribicoff. Il a précisé que les stations de déchargement de Anchorage en ont découvertes dans des échantillons d'air prélevés mardi.

Le défilé de modes de la FFCF d'Española, fixé au 14 octobre

ESPANOLA (DNC) — Les dames de la FFCF se sont réunies, mardi soir, à la salle paroissiale pour leur première assemblée, sous la présidence de Mme Jean Porlier.

Le Père J.J. Tourigny, curé de St-Louis-de-France et aumônier de la FFCF, était présent. Mme Hervé Vincent, secrétaire, a fait lecture du procès-verbal de la réunion de mai, qu'on n'avait pas faite à ce temps-là, ainsi que celle de l'assemblée de juin. Les membres ont ensuite entendu le rapport financier présenté par Mme Poulin, trésorière.

Le comité des malades rapporte que les dames ont fait quarante visites aux malades durant les mois d'été.

Le défilé de modes, qui aurait dû avoir lieu le 16 septembre, a été remis au 14 octobre à cause d'événements incontrôlables. Les plans définitifs seront donc décidés à l'assemblée d'octobre.

Afin de ne pas rester inactives durant septembre, les membres ont décidé d'organiser une partie de cartes le 17 septembre. On y jouera au "500" et au cribbage. Les prix sont offerts par des membres généreux de la Fédération. Mmes Jean Porlier et Hervé Vincent assument la responsabilité de cette soirée avec l'aide de Mmes Roméo Rivet, Gérard Thibodeau, Amanda Réhaume, Annie Poulin et Eleonore Leclair.

Un chèque de \$25 a été fait au Père J.-G. Savignac, pour services rendus à la FFCF. Il lui sera présenté dimanche prochain lors de la soirée-rencontre en l'honneur des religieuses.

Une motion a été adoptée à l'unanimité qu'une somme de \$25 par mois durant dix mois inclusivement soit versée au Conseil paroissial pour aider à défrayer les dépenses de la salle et qu'un chèque soit fait à cet effet, à chaque assemblée mensuelle.

Une autre motion demandant qu'un budget soit préparé et présenté à la prochaine assemblée pour recevoir l'approbation des membres a été approuvée par toutes les dames.

La présidente rapporte que durant les vacances la FFCF a donné et servi le goûter lors de la soirée d'adieu organisée pour Mlle Rose Martin, qui est entrée au noviciat des Filles de la Sagesse.

3 compagnies coupables de cartel

TORONTO (PC) — Trois vendeurs de charbon de Sault-Ste-Marie ont été trouvés coupables d'avoir formé un cartel pour fixer les prix, selon un jugement rendu à Toronto, mercredi, par le juge R. I. Ferguson.

Le juge a déclaré que la sentence sera rendue plus tard dans la cause de Lyons Hardware and Supplies Limited, Soo Falls Brewing Company et McMaster Fuels Limited.

Les délits dont faisait mention l'acte d'accusation ont eu lieu entre 1952 et 1959, selon la preuve présentée au tribunal en juin dernier.

Le juge a dit que les accusés avaient décidé de tirer le meilleur parti possible de la situation dans laquelle il n'y a que trois ou quatre vendeurs de charbon dans la ville qui n'ont que le transport par bateau pour s'approvisionner économiquement en charbon.

La preuve a démontré que dans un certain nombre de cas des prix identiques ont été offerts à la Commission scolaire. La preuve a aussi montré que les trois compagnies se sont mises d'accord pour se partager également les affaires dans certaines catégories de charbon.

Opposition à la réélection de l'exécutif

MONTREAL (PC) — On prévoit que le président W.J. Smith et son exécutif national rencontreront quelque opposition aujourd'hui dans leur tentative pour se faire réélire aux fonctions dirigeantes de la Fraternité des cheminots, employés des transports et autres ouvriers — CTS.

Rien n'indique que Smith et ses collègues seront défaits, mais il ne fait pas de doute que le mécontentement existe dans les rangs des 35,600 cotisants de la Fraternité, comme on a pu le constater cette semaine au congrès national de ce syndicat.

Hier, troisième journée du congrès, un défilé régulier de mécontents se sont rendus aux microsphones dans la salle pour s'en prendre à l'exécutif.

Il se semblait avoir aucun but commun, mais ils ont remporté quelques petites victoires sur le bureau chef et ont ralenti ainsi les procédures, de telle sorte qu'il est fort possible que les affaires du congrès ne puissent être terminées à temps demain, lorsque le congrès prendra fin.

Les postes touchés par cette décision sont: CFTM-TV, Montréal, CFCM-TV, Québec, CKRS-TV, Jonquière, CHLT-TV, Sherbrooke et CJBR-TV, Rimouski.



CHAMPIONS DU TOURNOI DE FER A CHEVAL — M. Léon Gervais, à gauche dans la photo, remet le trophée qu'il a fabriqué, aux champions de fer à cheval des campeurs de la rivière Wahnapitae, MM. Léo Vincent et H. Pacau. Une trentaine d'hommes ont participé durant l'été aux diverses joutes avant d'en arriver au deuxième tournoi de fin de la saison. Un souper aux fêtes au lard, préparé par M. Gervais, servi aux participants et à leur famille, a terminé dans la joie ce concours amical.

Rencontre des professeurs à Espanola

ESPANOLA (DNC) — MMs. McCarthy et Edward Landry, respectivement président et secrétaire-trésorier de la Commission scolaire d'Española, désireux de faire la connaissance des nouvelles institutrices, ont convoqué, peu après la rentrée des classes, une réunion du personnel enseignant des écoles de la Sacré-Coeur et St-Joseph.

M. McCarthy a présenté la nouvelle directrice de l'école de la Sacré-Coeur, la R. Mère Onésime-Marie qui, à son tour, a présenté les institutrices de la section bilingue.

M. Léon Landry, principal de l'école St-Joseph, en a fait autant pour la section unilingue. Les institutrices de la section française sont la R. S. François-Marie-Du-Christ, Mmes Suzanne Piché, Yvette Foucault, Gergette Goupil, Claudette Bois, Claudette Haegeman, Monique Bélanger, Catherine Kozachanko, Mlles Marie-Rose Ayotte, Gertrude Desrochers et Micheline Desrosiers.

Le personnel de la section anglaise se compose de Mmes Bernice Bois, Fabiola Brown, Rose Fox, Annetta Labelle, Bernadette Laurin, Marielle Poole, Mlles Mildred Barnes, Anastasia Kehoe, Pauline Fournier, Mmes Laura Kennedy, Rita Martel, Mlle Harriet Popowich et M. Charles Vollicks.

M. McCarthy a souhaité la bienvenue au personnel enseignant des deux écoles, au nom de la Commission scolaire.

M. Landry a expliqué les règlements et obtenu des instituteurs les renseignements requis pour son travail.

Un mémoire des policiers reçu favorablement

HALIFAX (PC) — M. John Burger, chef de police de Sudbury, vice-président de l'Association des chefs de police du Canada, a rappelé au cours du congrès des policiers à Halifax, qu'un mémoire présenté le printemps dernier au ministre de la Justice d'Ottawa, avait été reçu favorablement. Il a dit qu'on avait déjà donné suite à deux recommandations à propos de négligence criminelle et à propos des lettres et des téléphones obscènes et ennuyeux.

Deux autres recommandations présentées aux autorités fédérales sont actuellement à l'étude, selon le chef Burger. Ces recommandations concernaient les armes à feu et les jeux de hasard.

Le comité des résolutions recevra les recommandations pour les étudier plus à fond au cours de la semaine.

Goulart se cherche un premier ministre

BRASILIA (PA) — M. Joao Goulart, qui a été désigné à la présidence du Brésil, a participé hier à des entretiens avec les chefs politiques du pays dans le but de choisir un premier ministre. C'est celui-ci qui détendra la plus grande partie des pouvoirs.

Ces entretiens se sont déroulés à huis clos et n'ont été suivis d'aucune déclaration. On a rapporté que le gouverneur Carvalho Pinto, de l'Etat Sao Paulo, a été approché mais qu'il a refusé le poste.

Le rôle de Goulart, en tant que président, sera à peu près limité au choix du premier ministre, choix qui sera soumis à l'approbation du Congrès.

Avant la démission du président Janio Quadros, c'était le président qui exerçait les principaux pouvoirs.

Bien que la chose ne soit pas absolument certaine, on croit que Goulart assumera son nouveau poste aujourd'hui, fête de l'indépendance du Brésil.

Depuis que Goulart est revenu sain et sauf au Brésil, la situation semble rentrer dans la normale au pays.

Une espièglerie aurait causé une noyade

SUDBURY (PC) — Un jury du coroner a appris mercredi qu'une espièglerie a causé la mort d'Andrew Wright, âgé de 17 ans, le 6 août dernier.

Le jury a trouvé que le jeune Wright, qui est le fils du Rev. et de Mme George Wright, de Sudbury, s'est noyé dans le lac Ramsey, où il travaillait comme gardien de plage.

Le jury n'a porté de blâme contre personne et n'a fait aucune recommandation.

Andy Seglins, âgé de 18 ans, de Sudbury, a témoigné que lui et la victime avaient dérobé les pantalons de deux garçons qui étaient à se baigner le soir dans le lac. Lorsque ces deux garçons sont arrivés avec un agent de police, Wright et Seglins ont plongé tout habillés dans le lac pour ne pas se faire voir.

Seglins avait été arrêté, mais le jeune Wright n'était pas revenu de sous l'eau. Seglins avait alors averti la police le lendemain, lorsque Andrew Wright n'avait pas repris ses fonctions de gardien de plage. Son corps a été repêché le lendemain par des hommes-grenouilles.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages de l'«Edition du Nord».



La R. S. STE-CLOTILDE, s.g.c., fille de M. et Mme Stan. Gauthier, d'Azilda, vient d'être transférée au collège Notre-Dame de Sudbury, où elle enseignera les sciences dans les classes de 9e et 10e années. En visite chez ses parents à Azilda, la semaine dernière, elle était accompagnée de la R. S. Agathe-Ange, qui a aussi été transférée au collège Notre-Dame de Sudbury. (Photo DNC — Elliot Lake)

J. P. RAYMOND Assurance Feu — Auto — Vie 147, rue Notre-Dame, Sudbury. OS. 3-6832

IMPRIMEURS EDITEURS LE DROIT SUDBURY — 51, rue ELGIN Tél.: OS. 4-7591 STURGEON FALLS — 166, rue KING — Tél. 1037

LA CUISINE AU CAMP est toujours bonne et cuite à point, même s'il y a parfois de la cendre dans les plats, car chaque patrouille de scouts est responsable de sa propre cuisson. C'est ainsi que Richard Gignac, au centre, chef de la patrouille des renards de la troupe scoutie d'Elliot Lake, a dû à chaque repas au camp distribuer les tâches à ses scouts. Guy Mongrain, à gauche, s'occupe du bois de chauffage, tandis que Jean-Guy Letarte voit à ce que la cuisson soit juste à point. Les scouts d'Elliot Lake ont profité beaucoup de leur camp d'été, car le programme était tracé dans le but de leur inculquer le sens des responsabilités et de mettre en pratique les connaissances théoriques, acquises durant l'année au local. (Photo DNC — Elliot Lake)

SUR DISQUES LES SUCCES de la CHANSON CANADIENNE et de la CHANSON FRANÇAISE Vous les entendez TOUS au PALMARES DES SUCCES à MIDI le DIMANCHE RADIO-55-CFBR L'ANTENNE FRANÇAISE DE SUDBURY ET DU NORD

LES TARIFS DU "DROIT"	
ÉDITION DU NORD	
3 mois	\$ 4.00
6 mois	\$ 7.00
12 mois	\$ 12.00
DOMICILE	
45c par semaine	



M. et Mme AUGUSTE BOILARD (Virginia Larabie).
(Photo DNC Elliot Lake)

Le Père A. Vaillancourt bénit les époux Boilard

ELLIOT LAKE (DNC) — Le mariage de Mlle Virginia Larabie, fille de M. et Mme Antonio Larabie, de Sprague, à M. Auguste Boilard, fils de M. et Mme Arthur Boilard, 161, avenue Spruce, Elliot Lake, a été célébré en août en la paroisse Ste-Marie d'Elliot Lake.

Le Père Yvon Vaillancourt a chanté la messe du mariage et donné la bénédiction nuptiale aux époux. Mlle Paulette Bédard et Denise Blanchard ont interprété en solos "Panis Angelicus" et "Mon bien aimé", accompagnées à l'orgue par Mme White. L'église était décorée de glaïeuls blancs et roses, pour cette occasion.

La mariée était ravissante, vêtue d'une robe longue en poul-de-soie blanche recouverte d'étoiles blanches. Son voile descendait sur sa hanche et couvrait les côtés et l'arrière. Ses accessoires et ses souliers

étaient jusqu'aux épaules. Elle tenait un bouquet de roses sweetheart rouges et un manchon.

Mlle Dolorée Larabie, cousine de la mariée, et Carol Anne Larabie, sœur de la mariée, filles d'honneur, étaient habillées de robes fourreau courtes en satin de soie blanche, garnies d'appliqués blancs, avec accessoires blancs. La première portait un bouquet d'oeillets jaunes, tandis que la seconde tenait un bouquet de pompons blancs. Les trois bouquetières étaient habillées de robes vertes en chiffon avec accessoires blancs. Elles tenaient des bouquets de roses miniatures rouges et blanches.

MM. James Boilard, frère du marié, et Marday Merle étaient garçons d'honneur. MM. Bill Larabie et Regent Labelle plaçaient les invités.

Les pères des mariés ont servi de témoins à leurs enfants. Mme Larabie était vêtue d'une robe fourreau brune et blanche recouverte d'un boléro en soie fine avec accessoires blancs. Mme Boilard était vêtue d'une robe blanche garnie d'imprimés de couleur or, avec accessoires roses. Leurs bouquets de corsage se composaient de roses blanches.

À l'issue de la cérémonie religieuse, la réception a eu lieu à la salle Pine, à Elliot Lake. Un dîner a été servi aux invités et a été suivi d'une danse.

Les époux ont ensuite partis en voyage dans la ville de Québec, à Brantford, Ont., et aux chutes Niagara. Au départ, la mariée était habillée d'un ensemble blanc et vert avec accessoires bruns. Son bouquet de corsage se composait de roses jaunes.

Parmi les invités de l'extérieur, on notait la présence de M. et Mme James Boilard et leur famille, M. et Mme Paul Boilard, M. et Mme Arthur Heitley, tous de Brantford, Ont.; M. et Mme Gerald Larabie et Mlle Paulette Bédard, de Niagara Falls; M. et Mme Regent Labelle, de Chelmsford; M. et Mme Gerald Sauvé, de Cobalt, Ont.; M. et Mme W. Brydell, de Timmins; M. et Mme René Courtemanche, de North Bay; et M. et Mme Wallace Laroque, de Sudbury.

M. R. C. Dales meurt dans un accident

PARRY SOUND — L'ingénieur en chef des opérations de la compagnie de téléphone Bell, à North Bay et Huntsville, M. Robert C. Dales, de North Bay, a perdu la vie à l'âge de 41 ans, dans un accident de la route survenu à 15 milles au sud de Parry Sound, sur la route 532, 161, jeudi matin.

Selon les rapports de la Sûreté provinciale, détachement de Parry Sound, l'auto conduisait M. Dales à la route dans une courbe dangereuse et est allée s'éfondrer de l'autre côté de l'épave. On croit que l'accident serait survenu environ une heure avant la découverte de la voiture renversée, soit vers 2 heures du matin.

M. Dales, un homme très connu, était un excellent golfeur et un membre de plusieurs sociétés, dont le club Rotary. Il revenait d'une réunion des clubs Rotary de North Bay, Sudbury et Parry Sound, à la rivière des Français, et se dirigeait vers Huntsville, par affaires.

Le défunt, qui laisse son épouse et trois enfants, a été instructeur de navigation dans l'aviation avant de retourner à la compagnie de téléphone, en 1946. Il demeurait à North Bay, depuis 1947.

L'Ass. des médecins tient ses assises annuelles à Sudbury

SUDBURY — Le congrès annuel du district neuf de l'Association des médecins de l'Ontario a débuté mercredi soir, par l'inscription à la salle de la Légion canadienne, sur le chemin Frost, à Sudbury. Ce congrès a lieu à Sudbury pour la première fois depuis cinq ans et a pour but l'étude des nouveaux développements survenus dans les différentes sphères de la médecine, afin de garder les membres au courant des progrès les plus récents dans leur spécialité particulière.

Le président général du congrès, le Dr J.-R. Michaud, était assisté dans ses fonctions par le Dr J.-N. Desmarais, président de la Société médicale du district de Sudbury, et par le secrétaire-trésorier de cette même société, le Dr W. White.

Les activités des dames venues au congrès avec leur époux étaient sous la direction de Mmes J.-R. Michaud, Jack McInnes et J. Cameron.

Toute la journée, jeudi, a été consacrée à des conférences et des discussions en panels dirigés par des experts sur les différents sujets traités. On remarquera sur la liste des conférenciers des autorités et

des compétences, tels le Dr Brown, de l'Université de Toronto, le professeur de médecine, le Dr Ford Connell, de l'Université Queen's, le président de l'Association des médecins de l'Ontario, le Dr Bruce Lockhart et plusieurs autres.

Le Dr Maurice Blake, de Sudbury, responsable des inscriptions au congrès a révélé jeudi midi, qu'environ 150 médecins en plus d'un grand nombre de représentants de compagnies de produits pharmaceutiques s'étaient inscrits jusqu'à ce moment.

L'auditorium de la Légion canadienne a servi tout au long du congrès, pour une exposition de l'art médical. Le Dr Albert Cecutti en était le responsable. Jeudi soir, les délégués et leurs épouses se rencontraient au club Alouette pour une soirée récréative. Au cours de l'après-midi, les dames assistaient à un banquet et à un défilé de mode au restaurant Mandarin Inn. Le défilé de mode était offert par le magasin "La mode parisienne".

Le congrès doit se terminer ce soir, vendredi, par une réception donnée au Silver Beach Inn.

Le R.P. Conway meurt à Toronto à l'âge de 36 ans

TORONTO (PC) — Le R.P. William Conway, directeur du programme d'athlétisme au collège St. Michael de Toronto, est décédé mercredi dans un hôpital de la Ville-Reine. Il était âgé de 36 ans.

Il avait été malade depuis un certain temps, souffrant du foie. Originaire de Toronto, le R.P. Conway avait été considéré comme un excellent joueur d'avenir au hockey, jusqu'à son entrée dans l'ordre des Basiliens.

Nommé professeur dans différentes écoles des PP. Basiliens, le P. Conway continua toujours à s'intéresser vivement au hockey. Il fut instructeur de plusieurs équipes, notamment du collège St-Charles à Sudbury, avant de revenir à Toronto comme directeur du programme d'athlétisme et spécialiste d'anglais.

Au cours de la saison dernière, il a été l'instructeur de l'équipe des Buzzers de St. Michael's qui a remporté le championnat de la ligue de hockey junior "B" de l'Ontario.



LE RETOUR DU CHEF — On reconnaît dans la photo ci-haut M. Donald Gillis, à gauche, président du local 598 du Syndicat international des mineurs, bocardeurs et fondeurs, organisme indépendant, alors qu'il entrait de nouveau dans la salle du Mine Mill, sur la rue Regent, à Sudbury, en compagnie du shérif, Laurier Lamoureux. La décision du juge McKuer remettait à l'exécutif de M. Gillis les biens du local 598.
(Photo NIS)

Horaires des Cinéma

- SUDBURY
- CAPITOL — Thief of Bagdad (1).
CENTURY — The Parent Trap (1).
PLAZA — Heaven Knows Mr. Allison (1) — Garden of Evil (2).
REGENT — The Last Sunset (2B) — Once Upon a Horse (2).
EMPIRE — Village of the Damned (2) — The High and the Mighty (2).
DRIVE-IN COPPER CLIFF — "Hell to Eternity" (3) — "The Naked Hills" (2).
DRIVE-IN LASALLE — "Who Was That Lady" (3) — "Operation Bullshine" (2R).
- NORTH BAY
- BAY — Gidget Goes Hawaiian (2) — Gun Fury (2).
CAPITOL — Marines Let's Go (2R) — Enemy Below (1).
ODEON — Tammy Tell Me True (1).
- STURGEON FALLS
- ODEON — Gone with the Wind (2), 7.00, 9.00.
- ELLIOT LAKE
- LAKE — Tunes of Glory (2) — Misty (1).

Cinéma COTE MORALE

- 1 Ne semble offrir aucun danger pour le public en général.
 - 2 Ne convient qu'aux personnes adultes formées.
 - 2R Film qui présente quelque danger.
 - 3 A déconseiller parce que dangereux.
- A proscrire absolument, à rejeter par tous.
- Film dont nous n'avons pas la cote.

PORTEURS DEMANDES IMMEDIATEMENT

à SUDBURY téléphone OS. 4-7591
51 nord, rue Elgin

à STURGEON FALLS téléphone 1035
166, rue King

- Excellentes courses
- Commission intéressante

S'ADRESSER EN PERSONNE A VOTRE BUREAU DU JOURNAL LE DROIT

Une maison est détruite par le feu à Limoges

LIMOGES (Spéciale) — Une enquête a été instituée afin de déterminer la cause d'un incendie qui a détruit de fond en comble la demeure de M. Emilien Dazé, située à la sortie du village de Limoges.

Le feu s'est déclaré vers 9 h. 30, mercredi soir, et les pompiers volontaires d'Embrun ont pris plus de deux heures à maîtriser les flammes.

ANNONCES CLASSÉES

4 cents le mot chaque fois MINIMUM 40 cents

A VENDRE
TERRE, lot 7, concession 1 Bal-tour, 150 acres carrés. Route rurale no 2. S'adresser à Mme Isaac Bradley, 36, rue Errington, tél. UL. 5-2297.

PRONOSTICS

(Bureau météo d'Uplands)

CHAUD

MAXIMUM (aujourd'hui) 80

MINIMUM (cette nuit) 60

SOMMAIRE: Ensoleillé avec des périodes nuageuses. Chaud. Vents légers.

L'Ontario passe au premier rang pour ses "berceaux"

La province historiquement renommée au pays pour ses berceaux nombreux, le Québec, est reléguée au second rang, et ce, depuis 1953, suivant le dernier bulletin quotidien du Bureau fédéral de la statistique.

L'an dernier, le Québec a enregistré 4,500 naissances de moins qu'au cours de l'année précédente, 1959. Elle a compté pour beaucoup dans le recensement du total des naissances au Canada.

478,551 enfants sont nés vivants au Canada en 1960, — près d'un à la minute, — comparativement à 479,275 en 1959. De légers accroissements ont été enregistrés au Nouveau-Brunswick, au Québec et en Saskatchewan.

Le taux canadien de natalité (pour 1,000 habitants), qui a baissé de 27.5 en 1959 à 26.9 en 1960, a été le plus bas jamais accusé depuis 1945. Les taux provinciaux ont ou baissé ou sont demeurés inchangés, et cela partout sauf à Terre-Neuve où le taux a légèrement monté.

Près du tiers des naissances sont survenues en Ontario (159,246), près de 29 p. 100 au Québec (137,851) et plus de 8 p. 100 en Colombie-Britannique (40,106), soit plus de 70

p. 100 pour les trois plus grandes provinces. Contrairement à l'impression populaire, l'Ontario a compté plus de naissances que le Québec, — et cela chaque année depuis 1953, — même si le taux du Québec a constamment été plus élevé. Parmi les dix provinces, c'est Terre-Neuve qui, depuis plusieurs années, détient le taux de natalité le plus élevé du Canada (33.1), suivie de l'Alberta (30.4), du Nouveau-Brunswick (27.2) et du Québec (27).

Les autres provinces, les taux se sont échelonnés de 25 en Colombie-Britannique à 26.5 en Saskatchewan, à l'île du Prince-Eduard et en Nouvelle-Ecosse.

Les Français mis au courant des armes américaines

WASHINGTON (PA) — Les troupes françaises seront mises au courant de l'emploi des armes atomiques américaines. Le président Kennedy a annoncé hier la signature d'une entente franco-américaine en ce sens.

Le président a dévoilé l'existence de ce programme dans un message au Congrès, auquel il a demandé son approbation en vue, a-t-il dit, "d'utiliser au maximum le potentiel militaire français" dans le développement de la force défensive de l'OTAN.

L'entente prévoirait également l'entraînement des armées des autres pays occidentaux dans le but de coordonner la défense nucléaire de l'Ouest. La politique française, depuis l'accession du président de Gaulle voulant que les armes atomiques ne soient pas entreposées en France, les soldats français recevront leur entraînement en Allemagne de l'Ouest.

Le juge Omer Côté ne sera pas candidat

MONTREAL (PC) — Le juge Omer Côté, de Saint-Jérôme, ne posera pas sa candidature à la direction de l'Union nationale.

Un porte-parole des "Amis du juge Omer Côté", organisation qui moussait la candidature du juge Côté, n'a pas précisé les raisons qui ont motivé la décision de celui-ci.

Les candidats à la direction de l'UN lors du congrès de ce parti politique provincial le 21 septembre courant sont MM. Jean-Jacques Bertrand, ancien ministre des Terres et Forêts, Daniel Johnson, ancien ministre des Ressources hydrauliques, Armand Nadeau, maire de Sherbrooke, et Roland Lachapelle, marchand de bois de Pointe-Gatineau.

Un trophée commémoratif sera disputé à Sudbury, dimanche

SUDBURY — La joute d'étoiles entre les joueurs de la ligue Royal Trading et l'équipe du parc national de la même ligue, représentante du Canada au tournoi mondial de balle molle, aura lieu au parc O'Connor de Sudbury, le dimanche 10 septembre à 8 heures. C'est ce qu'a annoncé récemment l'agent de publicité de la ligue de balle molle St-Jean-de-Brébeuf de Sudbury, M. Albert Fabre.

Cette joute, organisée par M. Fabre et par le président de la ligue Royal Trading, M. Nick Evanshen a pour but de prélever les fonds nécessaires pour l'achat d'un trophée commémoratif du jeune Donald Routhier, membre de la JOC de la paroisse St-Jean-de-Brébeuf, mort accidentellement, lors d'une récente joute de balle au parc O'Connor.

D'après le rapport du médecin, le jeune Routhier serait mort d'asphyxie après avoir été frappé à la poitrine par une fausse balle alors qu'il était receveur. D'après le médecin, la gomme qu'il mâchait à ce moment s'est logée dans sa gorge l'empêchant ainsi de respirer.

Ce trophée commémoratif Donald Routhier sera mis en compétition annuellement en mémoire d'un jeune homme exemplaire, consacré entièrement aux œuvres de jeunesse de sa paroisse, particulièrement à la JOC. Il était estimé de tous et l'inauguration de ce trophée à sa mémoire n'est qu'une autre preuve de l'estime que tous lui portaient. La première preuve de cet estime a été le service funèbre chanté à l'église St-Jean-de-Brébeuf où se sont rendus une foule immense et plusieurs confrères de la JOC.

M. Fabre a dit que le reste des bénéfices de la joute d'étoiles sera offert aux parents d'un jeune homme pour qu'ils en disposent comme bon leur semblera. L'intérêt de toute la population a été souligné pour cette joute au but si magnanime. Le R.P. René Hébert, aumônier de la JOC, présentera au député Roger Mitchell la balle au début de la partie. M. Mitchell commencera officiellement la joute en lançant la première balle que le député M. Elmer Sopha tentera de frapper, tandis que le maire de Sudbury, M. W. R. Edgar, sera l'officier de recevoir.

M. Fabre, l'agent de publicité de la ligue St-Jean-de-Brébeuf,



SOYEZ SANS CRAINTÉ, personne n'a trouvé la mort lorsque cette voiture a plongé dans cette carrière. Il s'agit d'une série d'épreuves entreprises à Williamson, Mich., pour trouver la meilleure façon de se tirer d'une voiture submergée. La Croix-Rouge américaine, l'Université de l'Indiana, et la police de l'Etat du Michigan coopèrent à ces épreuves.
(Photofax PA)

Augmentation du nombre des élèves à Chelmsford

CHELMSFORD (DNC) — Il y a une augmentation toujours croissante du nombre des enfants inscrits dans les écoles de la ville de Chelmsford et du canton de Balfour. La Rév. Mère Marie-Dominica, s.g.c., directrice de l'école St-Joseph de la ville de Chelmsford, rapporte que le nombre d'élèves inscrits à cette école cette année est de 342 l'an dernier.

Le personnel enseignant de cette école comprend Mère St-Joseph-du-Sauveur, s.g.c., M. Romuald Groulx, professeur de chant et de musique, Mme Mona Huneault, Mlle Laurette Blais, Mmes Diane Blais, Armande Lalonde, Rita Ranger, Micheline Lavallée et Isabelle Desrosiers, qui est en charge du jardin d'enfants.

Les classes sont remplies à capacité. On compte 40 élèves dans la classe de 6e année. Les commissaires ont projeté pour l'an prochain la construction d'une autre école de six classes, ce qui rendrait la distribution des élèves plus équitable.

Castonguay enseigne de la 1ère à la 4e année. On compte faire la construction cette année d'une autre école de trois classes, sur le même terrain, pour remplacer l'école existante qui compte plusieurs années.

À l'école Curé-Séguin, des Larchwood, 75 élèves sont inscrits dans les classes de la 1ère à la 8e année. Les institutrices sont Mme Juliette Pilon, principale, Marielle Beaudry et Elène Vaillancourt.

À l'école St-Etienne, où 63 élèves sont inscrits dans les classes de la 1ère à la 8e année, de chant et de musique, Mme Mona Huneault, Mlle Laurette Blais, Mmes Diane Blais, Armande Lalonde, Rita Ranger, Micheline Lavallée et Isabelle Desrosiers, qui est en charge du jardin d'enfants.

Les classes sont remplies à capacité. On compte 40 élèves dans la classe de 6e année. Les commissaires ont projeté pour l'an prochain la construction d'une autre école de six classes, ce qui rendrait la distribution des élèves plus équitable.

5 radios pour les pompiers de Sudbury

SUDBURY — Le service des incendies de la ville de Sudbury est devenu acquéreur de cinq unités de radios émetteurs-récepteurs. Le Conseil a accepté la soumission de la compagnie Canadian Motorola pour cet équipement tout neuf au montant de \$2,399. Le Bureau des commissaires avait aussi reçu une soumission pour des appareils usagés, mais il a préféré accepter la recommandation du chef de service, M. Robert Scott, pour l'achat des appareils Motorola.

Le chef Scott s'est dit heureux du fait que la soumission de la compagnie Motorola était la plus basse. Il a ajouté qu'il s'efforcera de présenter d'uniformiser l'équipement du service, afin d'en rendre l'entretien plus facile et plus économique. L'équipement présentement en usage au poste central de la rue Elgin se compose de trois marques différentes de radio et le chef a laissé entendre que lorsque le temps sera venu de remplacer cet équipement, on prendrait des appareils Motorola, si possible.

Ces appareils récepteurs-émetteurs seront installés dans les camions et dans les automobiles des chefs du service des incendies. M. Robert Scott est sûr qu'on pourra ainsi accélérer la réponse aux appels et que par conséquent les pertes occasionnées par les incendies seraient de beaucoup réduites.

Le service des incendies de la ville de Sudbury est devenu acquéreur de cinq unités de radios émetteurs-récepteurs. Le Conseil a accepté la soumission de la compagnie Canadian Motorola pour cet équipement tout neuf au montant de \$2,399. Le Bureau des commissaires avait aussi reçu une soumission pour des appareils usagés, mais il a préféré accepter la recommandation du chef de service, M. Robert Scott, pour l'achat des appareils Motorola.

Le chef Scott s'est dit heureux du fait que la soumission de la compagnie Motorola était la plus basse. Il a ajouté qu'il s'efforcera de présenter d'uniformiser l'équipement du service, afin d'en rendre l'entretien plus facile et plus économique. L'équipement présentement en usage au poste central de la rue Elgin se compose de trois marques différentes de radio et le chef a laissé entendre que lorsque le temps sera venu de remplacer cet équipement, on prendrait des appareils Motorola, si possible.

Ces appareils récepteurs-émetteurs seront installés dans les camions et dans les automobiles des chefs du service des incendies. M. Robert Scott est sûr qu'on pourra ainsi accélérer la réponse aux appels et que par conséquent les pertes occasionnées par les incendies seraient de beaucoup réduites.

Succès du pique-nique du lac Windy

CHELMSFORD (DNC) — Le deuxième pique-nique pour les jeunes garçons et filles de huit à quatorze ans, organisé par les Chevaliers de Champlain, abitation de Chelmsford, a été un grand succès, dimanche dernier. Deux autobus transportaient plus de 100 enfants et sept surveillants de Chelmsford et d'Azilda au lac Windy, près de Levack.

Sous les yeux des surveillants, MM. Sylvio Huneault, Rodolphe Vaillancourt, Urgel Rheaume, Jean-Marie Goudreau, Arsène Sauvé, Wilfrid Laffleur et Alphonse Lefebvre, les enfants se sont amusés ferme à divers jeux et courses, parties de balle, baignade et goûter.

Lettre à la Russie au nom de savants

STOWE, Vermont (PA) — Le Dr Linus Pauling, physicien de l'Institut de technologie de la Californie, a fait savoir qu'il avait fait parvenir un message au premier ministre de l'Union soviétique pour lui recommander de contremander la nouvelle série d'expériences atomiques de son pays.

Le Dr Pauling a fait cette révélation à la septième conférence annuelle sur la science et les affaires internationales. Parmi les délégués à ce congrès se trouve un groupe de savants russes.

Le physicien de renommée internationale a fait remarquer qu'il avait agi "au nom de 11 000 savants de 50 pays", y compris 218 éminents savants de l'Union soviétique, qui ont signé la requête en vue de la cessation des essais thermonucléaires il y a quatre ans, et aussi au nom de la race humaine toute entière".

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages de l'Édition du Nord